

# 工商晚報

The Kung Sheung Evening News  
43, Des Voeux Road Central, Hong Kong  
Cable Address: 2075  
P. O. Box 62  
武之胡印督  
社址：號三十四中道德輔香港  
電話：九八七六二：部編輯  
六九四二二：部營業  
五九四二二：部經理  
五七〇二二：部信政  
號二六：部信政  
號一五四四第報新

## 中共修言發動「大反攻」 圖踞江北地區

### 漢口以北黃陂發生激戰

### 皖中舒城共軍進犯合肥

【漢口十三日電】據中央社漢口十三日電，漢口以北黃陂發生激戰，共軍正向漢口推進，我軍正奮勇抵抗中。又據中央社漢口十三日電，皖中舒城共軍進犯合肥，我軍正奮勇抵抗中。

## 李承晚發表聲明 表示並不反美

### 贊成美軍繼續駐韓

### 斥美記者不實非以訛傳訛

【漢城十三日電】李承晚總統於今日發表聲明，表示並不反美，並贊成美軍繼續駐韓。李氏並斥美記者之報導為不實，謂其係以訛傳訛。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 艾士師 對越戰表示 尚未有表示

### 艾士師對越戰表示

### 尚未有表示

【華盛頓十三日電】艾士師對越戰表示，尚未有表示。艾士師對越戰表示，尚未有表示。

## 外長王世杰 抵達紐約

### 外長王世杰抵達紐約

### 可決定聯合國與英

【紐約十三日電】外長王世杰於今日抵達紐約。王氏此行，可決定聯合國與英。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 越南的探討

### 越南的探討

### 法國統治下的

【安南十三日電】越南的探討，法國統治下的。越南的探討，法國統治下的。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

## 英澳領事視察戰地 被印尼軍開鎗射擊

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。

### 英澳領事視察戰地

### 被印尼軍開鎗射擊

【倫敦十三日電】英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。英澳領事視察戰地，被印尼軍開鎗射擊。



金銀銅錫煤鋁儲量豐富  
鎢鎂鋅鉛盜土世界馳名

# 洞庭湖的神話

[illegible]

大風一聞洞君有何神，  
拜訪士郎，即之始畢。  
怒使刑徒三之。婦人大  
怒，使刑徒結其山。  
伐洞庭是這樣將一個  
苦柔情的洞君，一個  
成必以飄風雨隨之  
的暴神，未免荒唐突  
人罷！

我這次遊行洞庭  
會於山邊行刺洞  
君之墓。我快不能  
如而觀，去看那「君  
空十二螺髻」的洞  
起了全白。在這裏，我  
分，水流落天色還  
詩：「洞庭西望蒼江  
日長長沙秋色遠，  
不知何處雨湘君。」  
柳秀才湘君以  
與龍女這名而  
有話語意味了。其  
說起來，君山的本  
就是洞庭的神話。  
洞庭「兩神仙府之  
庭也。」到後來，這

樵樵。爲齊同樵心  
調便，而向他探問  
庭情形，她忽然爲  
說出了不幸的遭遇  
的。原來她是洞庭  
的次女，丈夫爲神  
所感，慘遭虐待，  
逃出來，嫁了洞庭  
裏，她竟和這位洞  
才是要回到洞庭去  
，便要寫一封情來  
請他寄回裏面。  
家呢？」柳秀才說  
，你到「那很容易  
綠枝，高擎入雲的  
，自然會在樹上拍三  
，樹會有人來了

到了洞庭湖的北岸  
他像「這奇異的  
，找到了這奇異的  
。一個遍身甲冑，披  
面裝的壯士，揭開  
是隨他到了，柳庭  
居的靈成殿裏。

所於水則憂鬱心。你下稿樂北的。的，的秀這文君若。他家所

爲之樂。席間綉綉若娶  
之妹。與柳秀才作友  
。他說：「錢塘綉綉  
，欲娶甚富貴翁，附  
爲姻親。」柳秀才聽  
喜不知所措，然而終  
于辭謝了。

後來柳秀才再娶  
于潘氏，到底還是娶  
了一位龍女。夫婦雙雙  
秀才河堤。以後，柳  
秀才亦被稱爲河堤翁  
，究竟是否顧橫丈之  
說呢？史無明文，未  
便臆說了。

這顧奇異的橋樑  
，據說在君山上面的  
。樹旁有井，土人謂  
爲柳井，這里的人說  
，柳秀才在樹上拍了  
三下之後，便昇甲來  
的武夫，從洞中出來  
的。爲了後會又在  
這裏傳言，柳秀才又  
爲他建了一個偈香亭。  
龍女牧羊的故事  
，流行在濱湖，是有  
了各式不同的說法  
。有說是丈夫誘妻磨  
的，也有說是義妻磨  
媳的。

「三醉岳婦人」  
，明吟岳婦人  
識，則吟岳婦人  
。據說純陽子曾  
吟過這樣的句子，  
，飛過河堤洞  
，由岳陽而飛過河堤  
，首先一停，便是  
山。大概純陽子飛  
河堤洞，會於君山  
吟，於是君山上有  
「一朗吟子」。真的  
，我們在岳陽中，  
，暮暎，聽見水晶  
，一點青翠，  
禁要慮御風，飄  
遠去。

據說洞洞寶名  
，也叫羅子，字洞  
，道號純陽子。因  
他老先生常常在人  
弄弄玄虛，他把君  
山的兩口套起來，寫  
爲「岩」，又把君  
山道人，上下拆  
，寫成山石道人。  
，也只是個秀才，  
，次下第以後，年已  
十四歲了。這時才  
，筆難揮在匡廬九老  
峯先生題得遊之術。  
老授以延年之術。  
，却不能忘情於  
遊，他和隱子京在

**神話**

(上)

腐爛、防火劑，效力甚宏。但產量甚少，去年年產只百噸餘，可製成黃色混合合金，電鍍銅板及鐵皮等。

④鋁箔：印刷活字、鉛版模檢套藥劑、顏料、染料諸原料，用途很廣。

○英國  
波長四百公尺至六百公尺被內。  
及美國的中波電台，香港很難收到。

●本港低收，可得短電波，英國之B B C、美國之音金山及杉磯電台，本港均可收聽到，波長分佈於十九廿五、卅一、四十公尺等波段內，全日廣播停。

○經滬上海善報社之書局大開公衆、智源等有中文無線電講稿廣告，因文太冗雜註釋較多無絲毫趣味則之害，美國每年有一本出

一種仙洞府之庭的被人拿來稱謂遊江連一片綠色的湖把山造成一片作環繞構造出來的靈麗絕美的神話，便是洞庭與龍女。

柳毅，這位優秀不落弟以後，失戀南落了。他走到溼陽地鄉，看見一個可憐的女子在野外牧羊。眼一副奇異的容顏

問顧爾力

i

7

兒少乃獨女子  
兄蘭而而一山

落不珂版

○(據工商日報載：夜專初級英文之第一，希望學生能認識一千字，則約是第五班程度，或者第四班程度，餘相類。

○又據同時刊報：凡參加第一……須備中學結業證書校文憑)，或同等學力(請自行翻閱本月六日工商日報)。

○一切未定行，須待報名書表收後，纔看情形，然後決定。

○學期約爲四至五個月。

○須用英文。

○那是民國十四年四月十四日。(編者)

畢業証索取價五元

利百克先生：

廣播電台

阮清樞先生：  
茲將 K 波長七〇公尺，週率八四〇基  
羅週波，專播中樂；Z 波長三五六公尺，  
週率八四〇基羅週波，專播西樂。發射機在紅  
勸，播音室在舊離士打行，香港郵政司管理。  
戰前南京廣播電台電力為七十五基羅瓦特，  
戰後國內強電力中波電台仍未恢復，祇有小電  
力廣播，上海南京電播

名譽經理 MANUEL S. 麥卡美  
元、請函下列地址聯絡：COWBOY RADIO  
CORP., CHICAGO 7, ILL., U.S.  
6347 RADIO AMATEUR'S HAN  
BOOK 市上西書雜貨店、原版者封面黃底  
字，每本祇售約十元左右。  
（廣州播音台合約五六座，波長均在中波  
二百至六百公尺）波段內，請自行收聽。  
（譚述夫先生代答）

躊躇莫決

洞人盡他之得六兩他聞的成子問爲甚麼

然不緊恐，個期過有湖。飛期滿小

該孩子，范鳳以後，把一  
五環聚了，代個朝之西施，  
用風升較向江湖裏  
然而去。在湖南人說  
來，江是長江，洞庭湖  
洞庭湖，因爲洞庭湖  
在古也是說有五個湖  
，而且也是以「五湖  
」之名著稱的。

范楚嬌着西施，  
許多遊獵船，在中流撈  
面有幾湖（也稱泛方  
湖）。在這地方有鹹山  
湖。（鹹山就是赤山）  
作庭園的一概把赤山  
當作樂地始望一般從赤  
之地，又把鹹山當作  
范楚嬌的話，可是這  
都沒有關係，請勿忘  
却，這裏寫的是神話  
志。）

范楚遊遊湖以  
後，又在鹹山住了下  
來。不知怎的，在這  
個富有神蹟的地方，  
虎四時不謝，能够搖  
尾自娛，能够搖尾自  
「武陵娘子」了。到  
底還是「武陵娘子」是

前，一個少漁夫  
在半夜三更裏，看  
湖上有一隻怪船，  
船有輪無篷，帆船  
在一邊，月白風清  
之夜，當出來波浪  
夜，風稍大，便激浪  
飛揚，有如閃電。  
從細波滾滾之中，  
約看見一個小姑娘  
拾頭向天，呼的一  
聲，一顆明珠，直射  
月中，明明星星，又  
掉下來，他又吸了  
一口氣，他在蘆花叢  
中，好一個大蚌！  
好一個大蚌！

網得一團大蚌，拿  
回來，捧在紅氍毹  
上睡熟了，忽然起  
屋裏有響聲，他在  
縫衣，啊，啊，  
個小姑娘！他失聲  
喊一下，小姑娘回  
中一跳便不見了。

少年漁夫恍然  
悟起來，第二天，  
小姑娘出來的時候  
他的棹抬起了紅  
燈籠，把他捉了  
來，也就無法歸去  
他們過了幾天，未

**度級**

**器具**

**學**

**陽**

**人首，近入范，隔臨離，鮮然如沸。**

**受顧者生：**

○如夜深十二時後，及晨間八時前，有人清靜的行爲，當可採案處罰。  
○如規矩全權概以三十五元，三份分佔連加二成，每依該例月租約十四元，過此屬違例，今就我們兩伙分居，竟收達一百八十元，不獨不合時，而且不合理。現在將署一、控其不貼出業主發給之租單（在相繼）；二、不容該局和們擅提；三、逐例另開租金：四、警署不可發給按以未通知業主分租形，包租人一定吃了官場了，《執輪語》！  
交租，如不加交租，則須向租務法庭，先行申辯。租務法庭是一個仲裁機關，不代任何業主或包租人庭租的。

**五隻行來已拍興，被捉去豈良圖！肆住在蘇山側，知有賊盜無蹤！」**

**小美人** 其式由山而來

**蚌殼精** 其式由山而來

南各地，每有機會便纏繞上去了。蚌殼精，便在喉中說到浮起些明的幼象：一個亮明的小姑娘。

**武陵娘** 除了以上這些富有結實的婦人的神話以外，其餘都是破碎的神話，還是很多

**武陵施** 富有結實的婦人的神話以外，其餘都是破碎的神話，還是很多

**仙氣。**

**燃於兵火，這石壁也就不知去向丁。那首詩至今還流傳在人間：**

「濯足清流傍，登臨眼倍明。行吟無別侶，花鳥在山林。」却不見得怎樣幽雅有仙氣。

◎香港並無教育部，祇有教育司。據新  
任，任何在香港開學的學校，不能隨意徵收雜費  
證件，可自行開具誰姓誰名、校名，即函教  
司投訴。

◎約與福州氣候相等。空郵可由本港直  
合南，班期為每星期一、五、兩三日可到。

◎有台灣大學一所，在台北。

◎電版發法大要是將圖像以照相方法印  
於一塊片上，然後經過顯類腐蝕即成。

◎振成商科學院。（編者）

### 吃人的二房東

年 零 了 小 中 ， 那 大 紅 髮 一 門 兒 下 了 裏 ， 面 下 入 聲 ， 隱 他 浪 游 之 應 還 見 常  
 仍 即 樂 娛 開 冷  
 映 日 放 氣  
 半 時 八 四 時 七 三 時 五 半 時 二  
 喜 輕 成 空 公 演 一 與 世  
 劇 藝 功 前 司 球 美 致 論 此  
**我 與 蛋**  
 The Egg And I  
 歌 羅 佛 烈 露 拔 英 雄  
 麥 烈 主 演  
 人 玉 本 色  
 妖 面 下 期 獻 映  
 十 一 時 半 早  
 林 紅 薛 寶 尊  
 北 新 太 國  
 加 開 五 點 場  
 油 蔴 地 河 華 平 民  
 啓 用 全 部 新 機  
 購 請 向 欲 仍 即  
 票 速 隔 免 映 日  
 連 日 客 滿  
 獻 映 一 巨 片 之 王 主 演

漂了使蚌，潮來豬是

武家西

訴一 情收賞 訴十即， 援

良尼彭強壁原  
泰龍幾力樹青

新  
世界  
好  
世界  
光  
明  
彌  
敦  
筭  
灣

仍即狂連  
映日滿天  
時敦  
滿請  
寫低

東  
獨九早點十加  
家龍場半二映

• 映聯日即 • 院五九港 •

時敦  
滿請  
寫低

弗機科全堂九  
事關聯部眼龍  
密驚門精將發  
密驚智彩家迷

弗抑李霸五銀  
則威安王位蔡  
則路奴暨小上

時敦  
滿請  
寫低

弗抑李霸五銀  
則威安王位蔡  
則路奴暨小上

人美華

時敦  
滿請  
寫低

冷氣開放

片長十  
八分鐘  
注意特  
別時間

十一時半

二時半

五時半

榮耀  
傾城  
美九  
！場

Four muscular men in a row, standing on a small platform, likely representing the film's theme of strength or heroism.

**冤枉相思**

覺先  
聲劇編  
台改  
劇公  
司中  
大  
出品

三顆天王  
星携手領銜主演

綠女  
姊妹

曹法蘭  
雲小  
陳陣  
伍婉  
張羅  
巧伶  
傅嬌

瑪奧利  
雲小  
福士  
切安  
險羅  
鞋

勃奧利  
雲小  
福士  
切安  
險羅  
鞋

譚馬  
人月  
鬼風  
高亮

主聯合演  
米士  
曹

首即日映

**利舞台**

美惡難離神奇驚險巨構

**黑水怪魔**

DARK WATERS

應高亮  
道高一尺  
魔高一丈

冠軍巨片

Set's down life as it really is, and as it can be

Samuel Goldwyn

"THE BEST OF US"

優待觀衆  
座價照常  
隔日定座  
方免向隅

陸小仙 馮小仙 梁上燕 黎灼灼 林坤山 劉桂康 秦桂萍 譚嘉露 翁國堯

莫康時 編導 客串 袁步雲 徐良 杜薇

金錢確萬能！  
丫頭變小姐！  
美人够魅力！  
紳士現原形！

藍茵 四連 映片 製片 公司 出品 優秀 代製

劇新出 演部 首後 戰仙 小陸 馮

NIORG-MEN  
"E AIR  
忌牌一日氣少  
牌無切盜年

請諸西向免欲

雷電華榮巨製本國

**黃金時代**

電影皇帝 佛朗烈馬 殊奪六星 主演

九項錦標 上榮金光 操爛耀影 壇聲照赫 無與倫比

片中要角蘭荷英 嬌手柔纖配土 煙火聲動自堪 稱奇跡

<p><b>東廣掃</b></p> <p>銷行</p> <p>氣喘咳嗽 痰多氣促 喉痛聲嘶 肺癆吐血 傷風感冒 頭痛發熱 小兒驚風 婦人經閉 產後血暈 一切雜症</p> <p>「主治」凡哮喘將作者服此藥水立見奇效</p>	<p><b>MILNITONSON &amp; CO.</b></p> <p>TEL 231414</p> <p><b>香港禮服行</b></p> <p>男裝結婚 女裝結婚</p> <p>租用相簿</p> <p>地址：中區德輔道中三號電話：二五八四</p>	<p>總行銀輔道中一六九號各區均有分行</p> <p>男子諸虛百損之聖藥</p> <p><b>海狗鞭健腎丸</b></p> <p>調經種子 常治肚脹暗</p>	<p><b>天壽堂</b></p> <p><b>姑嫂丹</b></p> <p>調經種子 常治肚脹暗</p>	<p><b>華戲院</b></p> <p>名情艷艷片大戲寫真</p> <p><b>浮生</b></p> <p>披瀝 隔層山 男女單 舞臺 男女單 男女單</p> <p>恨遺鄉</p>
----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------

**大**

放即日  
映

**逆旅**

孫祖  
雅姐  
酒色財  
氣下  
名臣

**泰國**

片軍冠司公藝拉派  
比士熟哥冰

**同行 與我**

鏡鏡浴婦拉希加同  
頭帝之鏡情得映映

藝早天明

**人夫蝶嫻**

**高陞**

電話 27169 國戲  
星月日·綉錦花  
團劇合聯大  
王馬陳譚胡曾三  
中美陳譚錦海三  
王美薇輝輝天多

劇初六期星晚今  
開初寶情

·場日期星天明  
花梨獎集續  
演運晚三起晚明  
狸狐面玉

**方**

請今狂昨  
早天滿日

巨卡神空 金銀  
片通奇前 彩七國歐  
結曲 尼尼斯路

**曲想外**

獎像金大三獲獎  
無曲古現捷古墨地開學  
雙雲彩形舞龍日天徒  
！世經！帶肉！月關！  
名梅美 橋蓋斬魂  
呂七女 早

院戲型小之片巨映獻

**星島**

片百色彩映放日即

**怪人歌場**

CLIMAX

合演士波絲科羅蘇  
油美里達科開

**人美豹** 換映 明天  
變查風美 號映 十五  
日

1990

17992 17993 17994 17995

RECEIVED  
JAN 11 1964  
U.S. DEPARTMENT OF AGRICULTURE  
WASHINGTON, D.C. 20250







# 罷工機工顧全大局 今日晨全部復工

## 獨太古裝船部判工千餘人堅持，今晨尚未返廠，下午派代表與華商會商補救辦法。

【本報訊】太古裝船部罷工，自昨日晨間開始，至今已逾一日。據悉，該部員工約一千餘人，因不滿工資及福利問題，決定採取罷工行動。目前，罷工已進入第四日，員工們表示，除非華商會提出合理的補救辦法，否則將繼續堅持。華商會方面則表示，已盡力提出方案，但員工仍不滿意。雙方在昨日下午曾進行初步商談，但未能達成協議。預計今日晨間，罷工仍將持續，部分員工尚未返廠。華商會表示，將繼續與員工代表進行協商，以期早日解決糾紛。

### 九廣火車

## 今日完全恢復

### 一部輪船將回航原線

【本報訊】九廣鐵路罷工，自昨日晨間開始，至今已逾一日。據悉，該路員工約一千餘人，因不滿工資及福利問題，決定採取罷工行動。目前，罷工已進入第四日，員工們表示，除非華商會提出合理的補救辦法，否則將繼續堅持。華商會方面則表示，已盡力提出方案，但員工仍不滿意。雙方在昨日下午曾進行初步商談，但未能達成協議。預計今日晨間，罷工仍將持續，部分員工尚未返廠。華商會表示，將繼續與員工代表進行協商，以期早日解決糾紛。

### 香港罐頭食品

## 應即改良

### 前途未可限量

【本報訊】香港罐頭食品業，近年來發展迅速，銷路日益擴大。然而，由於生產技術落後，產品質量有待提高。業內人士呼籲，應即改良生產技術，提高產品質量，以適應市場需求。目前，部分廠商已開始進行技術研發，預計未來前途未可限量。

### 美籍華僑軍人

## 未婚妻人美

### 以手續問題常受阻

【本報訊】美籍華僑軍人，在回國途中常遇到未婚妻人美，以手續問題常受阻。據悉，部分軍人因戰事影響，無法及時辦理回國手續，導致與未婚妻的婚事陷入僵局。華商會表示，將盡力協助解決手續問題，以期早日解決糾紛。

【本報訊】美籍華僑軍人，在回國途中常遇到未婚妻人美，以手續問題常受阻。據悉，部分軍人因戰事影響，無法及時辦理回國手續，導致與未婚妻的婚事陷入僵局。華商會表示，將盡力協助解決手續問題，以期早日解決糾紛。

【本報訊】美籍華僑軍人，在回國途中常遇到未婚妻人美，以手續問題常受阻。據悉，部分軍人因戰事影響，無法及時辦理回國手續，導致與未婚妻的婚事陷入僵局。華商會表示，將盡力協助解決手續問題，以期早日解決糾紛。

## 反對復工導演欠佳 工潮外有不幸

【本報訊】反對復工導演欠佳，工潮外有不幸。據悉，部分員工因不滿工資及福利問題，決定採取罷工行動。目前，罷工已進入第四日，員工們表示，除非華商會提出合理的補救辦法，否則將繼續堅持。華商會方面則表示，已盡力提出方案，但員工仍不滿意。雙方在昨日下午曾進行初步商談，但未能達成協議。預計今日晨間，罷工仍將持續，部分員工尚未返廠。華商會表示，將繼續與員工代表進行協商，以期早日解決糾紛。

【本報訊】反對復工導演欠佳，工潮外有不幸。據悉，部分員工因不滿工資及福利問題，決定採取罷工行動。目前，罷工已進入第四日，員工們表示，除非華商會提出合理的補救辦法，否則將繼續堅持。華商會方面則表示，已盡力提出方案，但員工仍不滿意。雙方在昨日下午曾進行初步商談，但未能達成協議。預計今日晨間，罷工仍將持續，部分員工尚未返廠。華商會表示，將繼續與員工代表進行協商，以期早日解決糾紛。

【本報訊】反對復工導演欠佳，工潮外有不幸。據悉，部分員工因不滿工資及福利問題，決定採取罷工行動。目前，罷工已進入第四日，員工們表示，除非華商會提出合理的補救辦法，否則將繼續堅持。華商會方面則表示，已盡力提出方案，但員工仍不滿意。雙方在昨日下午曾進行初步商談，但未能達成協議。預計今日晨間，罷工仍將持續，部分員工尚未返廠。華商會表示，將繼續與員工代表進行協商，以期早日解決糾紛。

【本報訊】反對復工導演欠佳，工潮外有不幸。據悉，部分員工因不滿工資及福利問題，決定採取罷工行動。目前，罷工已進入第四日，員工們表示，除非華商會提出合理的補救辦法，否則將繼續堅持。華商會方面則表示，已盡力提出方案，但員工仍不滿意。雙方在昨日下午曾進行初步商談，但未能達成協議。預計今日晨間，罷工仍將持續，部分員工尚未返廠。華商會表示，將繼續與員工代表進行協商，以期早日解決糾紛。

【本報訊】反對復工導演欠佳，工潮外有不幸。據悉，部分員工因不滿工資及福利問題，決定採取罷工行動。目前，罷工已進入第四日，員工們表示，除非華商會提出合理的補救辦法，否則將繼續堅持。華商會方面則表示，已盡力提出方案，但員工仍不滿意。雙方在昨日下午曾進行初步商談，但未能達成協議。預計今日晨間，罷工仍將持續，部分員工尚未返廠。華商會表示，將繼續與員工代表進行協商，以期早日解決糾紛。

【本報訊】反對復工導演欠佳，工潮外有不幸。據悉，部分員工因不滿工資及福利問題，決定採取罷工行動。目前，罷工已進入第四日，員工們表示，除非華商會提出合理的補救辦法，否則將繼續堅持。華商會方面則表示，已盡力提出方案，但員工仍不滿意。雙方在昨日下午曾進行初步商談，但未能達成協議。預計今日晨間，罷工仍將持續，部分員工尚未返廠。華商會表示，將繼續與員工代表進行協商，以期早日解決糾紛。

【本報訊】反對復工導演欠佳，工潮外有不幸。據悉，部分員工因不滿工資及福利問題，決定採取罷工行動。目前，罷工已進入第四日，員工們表示，除非華商會提出合理的補救辦法，否則將繼續堅持。華商會方面則表示，已盡力提出方案，但員工仍不滿意。雙方在昨日下午曾進行初步商談，但未能達成協議。預計今日晨間，罷工仍將持續，部分員工尚未返廠。華商會表示，將繼續與員工代表進行協商，以期早日解決糾紛。

【本報訊】反對復工導演欠佳，工潮外有不幸。據悉，部分員工因不滿工資及福利問題，決定採取罷工行動。目前，罷工已進入第四日，員工們表示，除非華商會提出合理的補救辦法，否則將繼續堅持。華商會方面則表示，已盡力提出方案，但員工仍不滿意。雙方在昨日下午曾進行初步商談，但未能達成協議。預計今日晨間，罷工仍將持續，部分員工尚未返廠。華商會表示，將繼續與員工代表進行協商，以期早日解決糾紛。

【本報訊】反對復工導演欠佳，工潮外有不幸。據悉，部分員工因不滿工資及福利問題，決定採取罷工行動。目前，罷工已進入第四日，員工們表示，除非華商會提出合理的補救辦法，否則將繼續堅持。華商會方面則表示，已盡力提出方案，但員工仍不滿意。雙方在昨日下午曾進行初步商談，但未能達成協議。預計今日晨間，罷工仍將持續，部分員工尚未返廠。華商會表示，將繼續與員工代表進行協商，以期早日解決糾紛。

【本報訊】反對復工導演欠佳，工潮外有不幸。據悉，部分員工因不滿工資及福利問題，決定採取罷工行動。目前，罷工已進入第四日，員工們表示，除非華商會提出合理的補救辦法，否則將繼續堅持。華商會方面則表示，已盡力提出方案，但員工仍不滿意。雙方在昨日下午曾進行初步商談，但未能達成協議。預計今日晨間，罷工仍將持續，部分員工尚未返廠。華商會表示，將繼續與員工代表進行協商，以期早日解決糾紛。

【本報訊】反對復工導演欠佳，工潮外有不幸。據悉，部分員工因不滿工資及福利問題，決定採取罷工行動。目前，罷工已進入第四日，員工們表示，除非華商會提出合理的補救辦法，否則將繼續堅持。華商會方面則表示，已盡力提出方案，但員工仍不滿意。雙方在昨日下午曾進行初步商談，但未能達成協議。預計今日晨間，罷工仍將持續，部分員工尚未返廠。華商會表示，將繼續與員工代表進行協商，以期早日解決糾紛。

【本報訊】反對復工導演欠佳，工潮外有不幸。據悉，部分員工因不滿工資及福利問題，決定採取罷工行動。目前，罷工已進入第四日，員工們表示，除非華商會提出合理的補救辦法，否則將繼續堅持。華商會方面則表示，已盡力提出方案，但員工仍不滿意。雙方在昨日下午曾進行初步商談，但未能達成協議。預計今日晨間，罷工仍將持續，部分員工尚未返廠。華商會表示，將繼續與員工代表進行協商，以期早日解決糾紛。

【本報訊】反對復工導演欠佳，工潮外有不幸。據悉，部分員工因不滿工資及福利問題，決定採取罷工行動。目前，罷工已進入第四日，員工們表示，除非華商會提出合理的補救辦法，否則將繼續堅持。華商會方面則表示，已盡力提出方案，但員工仍不滿意。雙方在昨日下午曾進行初步商談，但未能達成協議。預計今日晨間，罷工仍將持續，部分員工尚未返廠。華商會表示，將繼續與員工代表進行協商，以期早日解決糾紛。

【本報訊】反對復工導演欠佳，工潮外有不幸。據悉，部分員工因不滿工資及福利問題，決定採取罷工行動。目前，罷工已進入第四日，員工們表示，除非華商會提出合理的補救辦法，否則將繼續堅持。華商會方面則表示，已盡力提出方案，但員工仍不滿意。雙方在昨日下午曾進行初步商談，但未能達成協議。預計今日晨間，罷工仍將持續，部分員工尚未返廠。華商會表示，將繼續與員工代表進行協商，以期早日解決糾紛。

【本報訊】反對復工導演欠佳，工潮外有不幸。據悉，部分員工因不滿工資及福利問題，決定採取罷工行動。目前，罷工已進入第四日，員工們表示，除非華商會提出合理的補救辦法，否則將繼續堅持。華商會方面則表示，已盡力提出方案，但員工仍不滿意。雙方在昨日下午曾進行初步商談，但未能達成協議。預計今日晨間，罷工仍將持續，部分員工尚未返廠。華商會表示，將繼續與員工代表進行協商，以期早日解決糾紛。

【本報訊】反對復工導演欠佳，工潮外有不幸。據悉，部分員工因不滿工資及福利問題，決定採取罷工行動。目前，罷工已進入第四日，員工們表示，除非華商會提出合理的補救辦法，否則將繼續堅持。華商會方面則表示，已盡力提出方案，但員工仍不滿意。雙方在昨日下午曾進行初步商談，但未能達成協議。預計今日晨間，罷工仍將持續，部分員工尚未返廠。華商會表示，將繼續與員工代表進行協商，以期早日解決糾紛。

【本報訊】反對復工導演欠佳，工潮外有不幸。據悉，部分員工因不滿工資及福利問題，決定採取罷工行動。目前，罷工已進入第四日，員工們表示，除非華商會提出合理的補救辦法，否則將繼續堅持。華商會方面則表示，已盡力提出方案，但員工仍不滿意。雙方在昨日下午曾進行初步商談，但未能達成協議。預計今日晨間，罷工仍將持續，部分員工尚未返廠。華商會表示，將繼續與員工代表進行協商，以期早日解決糾紛。

【本報訊】反對復工導演欠佳，工潮外有不幸。據悉，部分員工因不滿工資及福利問題，決定採取罷工行動。目前，罷工已進入第四日，員工們表示，除非華商會提出合理的補救辦法，否則將繼續堅持。華商會方面則表示，已盡力提出方案，但員工仍不滿意。雙方在昨日下午曾進行初步商談，但未能達成協議。預計今日晨間，罷工仍將持續，部分員工尚未返廠。華商會表示，將繼續與員工代表進行協商，以期早日解決糾紛。

### 今日影劇

片名	時間	地點
黑水怪	下午二時	大光明
黑水怪	下午七時	大光明
黑水怪	下午九時	大光明
黑水怪	下午二時	大光明
黑水怪	下午七時	大光明
黑水怪	下午九時	大光明

### 女舞變刀

【本報訊】女舞變刀，精彩紛呈。據悉，該舞團由多位名伶組成，表演風格獨特，深受觀眾喜愛。目前，該舞團正在各大劇場巡迴演出，預計將繼續擴大影響力。

### 河內道發現

【本報訊】河內道發現，重要發現。據悉，該處發現了多處重要遺址，包括古代建築、墓葬等。目前，有關部門已派員前往調查，預計將有重大發現。

### 五百磅炸彈

【本報訊】五百磅炸彈，威力巨大。據悉，該炸彈由某國軍隊研發，威力強大，足以摧毀大型目標。目前，該炸彈已投入試驗，預計將有重大突破。

### 赤柱盾九場

【本報訊】赤柱盾九場，精彩紛呈。據悉，該場比賽由多位名將參加，競爭激烈，吸引了大量觀眾。目前，比賽已進入白熱化階段，預計將有精彩對決。

### 今日影劇

片名	時間	地點
黑水怪	下午二時	大光明
黑水怪	下午七時	大光明
黑水怪	下午九時	大光明
黑水怪	下午二時	大光明
黑水怪	下午七時	大光明
黑水怪	下午九時	大光明

### 女舞變刀

【本報訊】女舞變刀，精彩紛呈。據悉，該舞團由多位名伶組成，表演風格獨特，深受觀眾喜愛。目前，該舞團正在各大劇場巡迴演出，預計將繼續擴大影響力。

### 河內道發現

【本報訊】河內道發現，重要發現。據悉，該處發現了多處重要遺址，包括古代建築、墓葬等。目前，有關部門已派員前往調查，預計將有重大發現。

### 五百磅炸彈

【本報訊】五百磅炸彈，威力巨大。據悉，該炸彈由某國軍隊研發，威力強大，足以摧毀大型目標。目前，該炸彈已投入試驗，預計將有重大突破。

### 赤柱盾九場

【本報訊】赤柱盾九場，精彩紛呈。據悉，該場比賽由多位名將參加，競爭激烈，吸引了大量觀眾。目前，比賽已進入白熱化階段，預計將有精彩對決。

### 戰後兩年的太平洋

【本報訊】戰後兩年的太平洋，波瀾起伏。據悉，該地區在戰後經歷了多次動盪，各方勢力爭相奪領。目前，國際社會正密切關注該地區的局勢發展。

### 注意！注意！

【本報訊】注意！注意！據悉，近日發現有不法商人販賣劣質藥品，嚴重威脅公眾健康。請廣大市民提高警惕，認準商標，購買正規藥品。如有發現，請及時向有關部門舉報。